

**Protokół nr XXIV/2007  
z sesji Rady Miasta  
z dnia 30.01.2008 r.**

Godzina rozpoczęcia sesji: 11.00

Godzina zakończenia sesji: 14.00

Lista obecności w załączeniu.

Nieobecni Radni: Szczepan Wojsa

Przewodniczący Rady Miasta Świeradów-Zdrój Pani Wioletta Urbańczyk otworzyła sesję i po powitaniu Radnych i gości oświadczyła, iż zgodnie z listą obecności aktualnie w posiedzeniu uczestniczy 11 Radnych, co wobec ustawowego składu rady wynoszącego 15 osób stanowi quorum pozwalające na podejmowanie prawomocnych uchwał.

Przewodnicząca przedstawiła proponowany porządek obrad:

1. Otwarcie sesji.
2. Stwierdzenie prawomocności obrad.
3. Przedstawienie porządku obrad.
4. Przyjęcie protokołów z sesji Rady Miasta z dnia: 28.12.2007 r. oraz 10.01.2008 r.
5. Zapytania wnioski i interpelacje (na drukach).
6. Informacja Burmistrza o działaniach Burmistrza między sesjami.
7. Zatwierdzenie tematyki i terminarza posiedzeń Rady Miasta na 2008 rok i podjęcie uchwały w przedmiotowej sprawie.
8. Sprawozdanie z działalności Miejskiej Komisji Rozwiązywania Problemów Alkoholowych w Świeradowie-Zdroju za rok 2007.
9. Sprawozdanie z działalności Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej w Świeradowie-Zdroju za rok 2007.
10. Sprawozdanie z działalności Straży Miejskiej za rok 2007.
11. Sprawozdanie z działalności Ochotniczej Straży Pożarnej za 2007 rok.
12. Informacja Burmistrza Miasta z realizacji uchwał za II półrocze 2007 roku.
13. Podjęcie uchwał :
  - ✓ w sprawie zobowiązania Burmistrza Miasta Świeradów-Zdrój,
  - ✓ w sprawie zmiany załącznika nr 1 do uchwały nr XV/101/2007 Rady Miasta Świeradów-Zdrój z dnia 29 sierpnia 2007 roku w sprawie upoważnienia Burmistrza Miasta Świeradów-Zdrój do podpisania porozumienia ustalającego zasady korzystania i partycypacji w kosztach inwestycyjnych Składowiska odpadów Komunalnych w Mirsku będącego własnością Gminy Mirsk przez Gminę Miejską Świeradów-Zdrój,
  - ✓ w sprawie przejęcia zadań w zakresie letniego utrzymania dróg powiatowych przez Gminę miejską Świeradów-Zdrój,
  - ✓ zmieniająca uchwałę nr XXII/143/2007 Rady Miasta Świeradów-Zdrój z dnia 28 grudnia 2007 roku w sprawie przyznania Zakładowi Gospodarki Komunalnej w Świeradowie-zdroju dotacji przedmiotowej do zadania „Sprzedaż energii cieplnej z kotłowni komunalnych”.
14. Odpowiedzi na zapytania i interpelacje.
15. Sprawy różne.
16. Zamknięcie sesji.

Pan Burmistrz wniósł do porządku obrad poniższe projekty uchwał: w sprawie wprowadzenia zmian w budżecie Gminy Miejskiej Świeradów-Zdrój na rok 2008, w sprawie upoważnienia Burmistrza Miasta Świeradów-Zdrój do podpisania umowy międzynarodowej, w sprawie upoważnienia Burmistrza Miasta Świeradów-Zdrój do podpisania umowy międzynarodowej, w sprawie upoważnienia Burmistrza Miasta Świeradów-Zdrój do podpisania umowy międzynarodowej.

Rada porządek obrad wraz ze zmianą przyjęła 11 głosami za, 0 przeciw, 0 wstrzymujących się.

Na sesję przybyło troje Radnych: Wojciech Brutkowski, Teresa Fierkowicz, Mariusz Kiedrzyń. Rada liczy od tego momentu 14 Radnych.

Na sesję przybył Pan Tadeusz Półtorak, który poinformował Radnych o istniejącej możliwości powstania Komisariatu Policji w Świeradowie.

*Pani Przewodnicząca* przeszła do kolejnego punktu porządku obrad tj. przyjęcia protokołów z sesji Rady Miasta z dnia 28.12.2007 r. -

Pan Radny Szwarz wniósł poprawkę do protokołu polegającą na zmianie swojej wypowiedzi na następującą „...powrócił do głosu stwierdzając, iż odnośnie bezpieczeństwa w związku z wejściem Polski do strefy Schengen, rola Straży Granicznej się zmienia i współpraca z Policją.” - Radni poprawkę przyjęli 13 głosami za, przy 1 wstrzymujących się, 0 przeciw. Pan Radny Kiedrzyń również wniósł poprawkę polegającą na uzupełnieniu swojej wypowiedzi „... odbyło się posiedzenie Komisji Budżetu i Finansów *przy udziale Burmistrza, Skarbnika Gminy oraz przewodniczących Komisji Rady Miasta*, na którym omówiono poszczególne wnioski Komisji, które zostały uwzględnione w projekcie budżetu.” Radni poprawkę przyjęli 13 głosami za, przy 1 wstrzymujących się, 0 przeciw- cały protokół Radni przyjęli 13 głosami za, przy 1 wstrzymującym się, 0 przeciw. Radni protokół z sesji nadzwyczajnej Rady Miasta z dnia 10.01.2008 r. przyjęli 12 głosami za, przy 2 wstrzymujących się, 0 przeciw

**Pan Burmistrz** przedstawił informację o działaniach między sesjami.

(Pełna treść informacji znajduje się w biurze Rady).

Zatwierdzenie tematyki i terminarza posiedzeń Rady Miasta na 2008 rok i podjęcie uchwały w przedmiotowej sprawie.

*Pan Radny Kiedrzyń* w imieniu Komisji Budżetu i Finansów zawnioskował, aby temat dotyczący „Informacji na temat funkcjonowania Zakładu Gospodarki Komunalnej w Świeradowie-Zdroju.” przenieść na miesiąc maj z uwagi na podobną tematykę w tym miesiącu, a temat dotyczący „Informacji na temat funkcjonowania Izerskiego Centrum Wspierania Przedsiębiorczości” przenieść na miesiąc luty.

Radni wniosek przyjęli 14 głosami za, 0 przeciw, 0 wstrzymujących się.

*Pani Przewodnicząca* poinformowała, iż w terminarzu zostaną również poprawione oczywiste błędy i przeoczenia.

*Pan Radny Korta* w imieniu Komisji Bezpieczeństwa zawnioskował, aby w miesiącu kwietniu do tematu dotyczącego podsumowania sezonu zimowego dopisać „i przygotowanie miasta do sezonu zimowego 2008-2009.”

Radni wniosek przyjęli 14 głosami za, 0 przeciw, 0 wstrzymujących się.

- ✓ Uchwała w sprawie zatwierdzenia tematyki i terminarza posiedzeń Rady Miasta na 2008 rok.

Przewodnicząca zarządziła głosowanie nad przedstawionym projektem uchwały

Rada podjęła uchwałę głosami: 14 za, 0 przeciw, 0 wstrzymujących się.

Sprawozdanie z działalności Miejskiej Komisji Rozwiązywania Problemów Alkoholowych w Świeradowie-Zdroju za rok 2007.

*Pani Anna Salach* przedstawiła skrótową informację z działalności Komisji.

*Pani Radna Kasprzak* zadała pytanie, co się dzieje z nadwyżką, która pozostaje z działalności Komisji.

*Pani Salach* odpowiedziała, iż taką nadwyżkę wchłania budżet gminy.

*Pani Radna Panek* zadała pytanie, czy są przeprowadzane rozmowy, szkolenia dla sprzedawców alkoholu. Sprzedawcy zdaniem radnej nie są uświadomieni, że ponoszą odpowiedzialność w momencie sprzedaży alkoholu osobie nieletniej.

*Pani Salach* wyjaśniła, iż w takich sklepach przeprowadza się kontrole. Ponadto w telewizji polskiej są różnego rodzaju programy uświadamiające. Można byłoby pomyśleć o ulotkach i porozdawać je w sklepach.

Sprawozdanie z działalności Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej w Świeradowie-

### Zdroju za rok 2007.

*Pani Anna Salach* przedstawiła skrótową informację z działalności MOPS.

*Pan Burmistrz* wyjaśnił, iż zatrudnienie w MOPS zmniejszyło się, ponieważ odeszła Pani Teresa Diagiel, Pani Anna Salach jest pełniącą obowiązki kierownika MOPS. MOPS zostanie również odciążony w ten sposób, iż programy Narkomania i Alkoholizm przechodzą do Urzędu Miasta. Nowym koordynatorem będzie Pani Jolanta Bobak. *Pan Burmistrz* wystąpi do Rady Miasta o zwiększenie punktu dla pracowników MOPS, aby można byłoby im zwiększyć wynagrodzenie.

### Sprawozdanie z działalności Straży Miejskiej za rok 2007.

*Pan Ryszard Nowak* przedstawił sprawozdanie z działalności Straży Miejskiej.

*Pani Radna Kasprzak* zadała pytanie, dlaczego przy obsadzie dwóch strażników jest na wyposażeniu jedna pałka i jeden miotacz ręczny.

*Pan Nowak* wyjaśnił, iż z uwagi na swój wiek nie poddał się obowiązkowym testom.

*Pani Radna Panek* zadała pytanie, czy mamy gdzieś w pobliżu izbę wytrzeźwień.

*Pan Nowak* wyjaśnił, iż izby wytrzeźwień jako takiej nie ma. Funkcję tę sprawuje Powiatowa Izba Zatrzymań przy Komendzie Powiatowej Policji w Lubaniu. Tylko wówczas odwozi się tam daną osobę, jeżeli nie można oddać jej pod czyjś dozór np. rodzinie. W większości osoby takie odwozi się do ich domów.

*Pani Radna Panek* zadała pytanie, czy jeżeli taka osobę odwozi się do domu, to czy ona jest w jakiś sposób karana.

*Pan Nowak* poinformował, iż na następny dzień taka osoba jest wzywana i poddawana postępowaniu mandatowemu, jeżeli się nie podda to sporządza się wniosek do Sądu we Lwówku Śl.

*Pan Radny Wilczacki* zadał pytanie w jaki sposób kontroluje się miejsca sprzedaży alkoholu.

*Pan Nowak* wyjaśnił, iż kontrola sklepu jest poprzedzona obserwacją sklepu. Czy sprzedawany jest alkohol osobom nietrzeźwym bądź nieletnim.

*Pan Burmistrz* dodał, iż w zeszłym roku było około 1400 godzin do odpracowania na terenie gminy przez osoby złapane w stanie po spożyciu alkoholu, to Sąd kieruje takie osoby.

*Pan Radny Korta* zadał pytanie kto opracowuje plan pracy dla straży miejskiej chodzi przede wszystkim o dyżury.

*Pan Nowak* wyjaśnił, iż plan pracy opracowywany jest na podstawie mapy zagrożeń. Mapa zagrożeń opracowana jest wspólnie z Komisariatem Policji w Leśnej, Rewirem Dzielnicowych Świeradów-Zdrój. Taka mapa zagrożeń opracowywana jest również na podstawie zgłaszanych uwag np. dyrektora szkoły (akcja wagary), uchwał Rady Miasta.

*Pan Radny Korta* poinformował, iż brak jest kontroli znaków drogowych. Radny chciałby również dowiedzieć się, czy Straż Miejska będzie widoczna w Czerniawie.

*Pan Nowak* wyjaśnił, iż problem znaków drogowych nasila się około piątku po dyskotecie w Krobicy. Straż Miejska jest obecna w Czerniawie, ostatnio była tam dwa dni temu.

*Pan Radny Korta* stwierdził, że jeżeli była tam Straż Miejska to samochodem, bo nie było jej widać. *Pan Nowak* stwierdził, iż nie sposób chodzić przez całą Czerniawę pieszo.

Zdaniem *Radnego Korty* Straż Miejska ma właśnie chodzić po Czerniawie, a nie siedzieć w samochodzie.

*Pan Radny Korta* stwierdził, iż tematem dyżurnym komisji Bezpieczeństwa jest straż miejska.

*Pan Nowak* dodał, iż patrole na terenie Czerniawy są wykonywane, ponadto jak ktoś poinformuje, że coś się dzieje na terenie Czerniawy to Straż Miejska również tam jest. Dużo spraw jest załatwianych przez Straż Miejską na terenie Świeradowa.

*Pani Radna Polańska* stwierdziła, iż chodzi przede wszystkim o to, aby Straż Miejska miała na terenie Czerniawy patrole piesze, a nie zmotoryzowane. Takie jest odczucie mieszkańców. W większych miastach tą straż się na mieście widzi.

*Pan Nowak* stwierdził, iż jest to nierealne, aby Straż Miejska chodziła na patrolach przez całą Czerniawę. Patrole są adekwatne do zagrożenia. Tam gdzie straż jest potrzebna tam działa.

*Pan Burmistrz* dodał, iż Straż Miejska jeździ również z Policją. Będą nowe etaty policyjne w Rewirze Dzielnicowych – Komisariacie Policji to automatycznie będzie coraz mniej wspólnych nocnych służb. Bywają również takie sytuacje, że brak jest patroli policyjnych na terenie Świeradowa od godziny 16 do 20, ponieważ jest za mało policjantów.

*Pan Radny Szwarc* dodał, iż właśnie w związku z taką sytuacją (Radny wspomniał o tym na poprzedniej sesji), należałoby przeprowadzić rozmowę z Komendantem Łużyckiego Oddziału Straży Granicznej, ponieważ ich rola zmieniła się teraz i posiadają swoje patrole. Widać ich stojących na trasie Świeradów-Gryfów.

*Pan Burmistrz* poinformował, iż patrole Straży Miejskiej z Policją cały czas się zmniejszają.

*Sprawozdanie z działalności Ochotniczej Straży Pożarnej za 2007 rok.*

*Pan Tadeusz Baka- Prezes Ochotniczej Straży Pożarnej* przedstawił sprawozdanie z działalności straży za 2007 rok.

*Pan Radny Aficki* zadał pytanie kto będzie odpowiedzialny za nowy pojazd. Kierowca nie ma pełnego etatu.

*Pan Baka* wyjaśnił, iż w chwili obecnej podpisana jest umowa-zlecenie na prowadzenie pojazdów do działań ratowniczych. Ta osoba będzie miała powierzony ten samochód na stan. Za sprzęt i funkcjonowanie całego systemu przeciwpożarowego odpowiada Prezes OSP.

*Pan Radny Stachurski* zadał pytanie, co z młodzieżówką.

*Pan Baka* odpowiedział, iż jest bardzo trudno, przez trzy miesiące było ogłoszenie w „Notatniku Świeradzkim” o naborze do Ochotniczej Straży Pożarnej, w chwili obecnej jest tylko 3 ochotników. Będą prowadzone działania aby zachęcić młodzież.

*Informacja Burmistrza Miasta z realizacji uchwał za II półrocze 2007 roku.*

*Rada zapoznała się z przedstawioną informacją.*

*Pan Burmistrz* dodał, iż uchwała w punkcie 11 została zrealizowana: zapłacono całą sumę za zakup samochodu.

Obrady Rady opuściło dwóch Radnych.

#### **Podjęcie uchwał :**

- ✓ Uchwała w sprawie zobowiązania Burmistrza Miasta Świeradów-Zdrój.

*Pan Radny Kiedrzyń* zadał pytanie czy Rada zobowiązywała już burmistrza do nabycia tej nieruchomości. Jeżeli nie, to należałoby zmienić zapis w uchwale, że upoważnia się burmistrza „do nabycia nieruchomości” i „do realizacji inwestycji”. A jeżeli była już taka uchwała to zapis pozostawić bez zmian.

W związku z tym iż nie było wiadomo czy taka uchwała była już uprzednio przedmiotem obrad rady, przegłosowano wniosek radnego Kiedrzyńa o zmianie zapisu w uchwale, jeżeli będzie taka konieczność.

Rada wniosek przyjęła 12 głosami za, 0 przeciw, 0 wstrzymujących się.

Przewodnicząca zarządziła głosowanie nad przedstawionym projektem uchwały.

Rada podjęła uchwałę głosami: 12 za, 0 przeciw, 0 wstrzymujących się.

- ✓ Uchwała w sprawie zmiany załącznika nr 1 do uchwały nr XV/101/2007 Rady Miasta Świeradów-Zdrój z dnia 29 sierpnia 2007 roku w sprawie upoważnienia Burmistrza Miasta Świeradów-Zdrój do podpisania porozumienia ustalającego zasady korzystania i partycypacji w kosztach inwestycyjnych Składowiska odpadów Komunalnych w Mirsku będącego własnością Gminy Mirsk przez Gminę Miejską Świeradów-Zdrój.

Rada po dyskusji postanowiła wnioskiem Radnego Kiedrzyńa odrzucić powyższy projekt uchwały i zobowiązać burmistrza do uzupełnienia tego projektu o kalkulację rekultywacji śmieci za metr lub tonę.

Rada powyższy projekt uchwały odrzuciła 12 głosami za, przy 0 przeciw, 0 wstrzymujących się.

Obrady Rady opuściła Pani Radna Aleksandra Kasprzak.

- ✓ Uchwała w sprawie przejęcia zadań w zakresie letniego utrzymania dróg powiatowych przez Gminę Miejską Świeradów-Zdrój.

*Pan Radny Szwarz* zadał pytanie skąd tak długi termin w paragrafie 1 do 31.12.2008 r.

*Pan Burmistrz* wyjaśnił, iż termin jest celowy, chodzi o wykonanie sprzątanias zastępczego w momencie braku opadów śniegu.

*Pan Radny Szwarz* stwierdził, iż jeżeli teraz nie ma opadów śniegu to wykonawca odśnieżania zimowego nie mógł by wziąć się za sprzątanie.

*Pan Burmistrz* wyjaśnił, iż w starej umowie nie ma takiego zapisu. W nowej umowie będą odpowiednie zapisy. Ten co ma letnie utrzymanie może w okresie zimowym przy braku śniegu zamiatać liście w parku, bo posiada odpowiedni sprzęt. Obecnie musimy dodatkowo płacić za sprzątanie np. liści zimą.

Przewodnicząca zarządziła głosowanie nad przedstawionym projektem uchwały.

Rada podjęła uchwałę głosami: 11 za, 0 przeciw, 0 wstrzymujących się.

- ✓ Uchwała zmieniająca uchwałę nr XXII/143/2007 Rady Miasta Świeradów-Zdrój z dnia 28 grudnia 2007 roku w sprawie przyznania Zakładowi Gospodarki Komunalnej w Świeradowie-Zdroju dotacji przedmiotowej do zadania „Sprzedaż energii cieplnej z kotłowni komunalnych”.

*Pan Radny Kiedrzyń* poprosił, aby w sytuacjach niejasnych przed zaopiniowaniem uchwały zadzwonić do RIO lub nadzoru z prośbą o odpowiedź.

*Pan Burmistrz* stwierdził, iż te instytucje nie chcą tego robić.

Przewodnicząca zarządziła głosowanie nad przedstawionym projektem uchwały.

Rada podjęła uchwałę głosami: 11 za, 0 przeciw, 0 wstrzymujących się.

- ✓ Uchwała w sprawie wprowadzenia zmian w budżecie Gminy Miejskiej Świeradów-Zdrój na rok 2008

Przewodnicząca zarządziła głosowanie nad przedstawionym projektem uchwały.

Rada podjęła uchwałę głosami: 11 za, 0 przeciw, 0 wstrzymujących się.

- ✓ Uchwała Nr XXIV/157/2008 w sprawie upoważnienia Burmistrza Miasta Świeradów-Zdrój do podpisania umowy międzynarodowej

Przewodnicząca zarządziła głosowanie nad przedstawionym projektem uchwały.

Rada podjęła uchwałę głosami: 11 za, 0 przeciw, 0 wstrzymujących się.

- ✓ Uchwała Nr XXIV/158/2008 w sprawie upoważnienia Burmistrza Miasta Świeradów-Zdrój do podpisania umowy międzynarodowej

Przewodnicząca zarządziła głosowanie nad przedstawionym projektem uchwały.

Rada podjęła uchwałę głosami: 11 za, 0 przeciw, 0 wstrzymujących się.

- ✓ Uchwała Nr XXIV/159/2008 w sprawie upoważnienia Burmistrza Miasta Świeradów-Zdrój do podpisania umowy międzynarodowej

Przewodnicząca zarządziła głosowanie nad przedstawionym projektem uchwały.

Rada podjęła uchwałę głosami: 11 za, 0 przeciw, 0 wstrzymujących się.

### **Zapytania, wnioski i interpelacje.**

1. Zapytanie Radnego Tadeusza Afickiego w sprawie sprzątanias liści w parku i na ul. Zdrojowej.

*Pan Burmistrz* wyjaśnił, iż gmina zapłaci 3,5 tys. zł za posprzątanie dodatkowo ul. Zdrojowej i parku.

2. Zapytanie Radnego Mieczysława Szwarca w sprawie czy wprowadzono wyłączenie oświetlenia na terenie miasta ponieważ centrum miasta i okolice są niedoświetlone, panuje atmosfera „dużej wioski”.

*Pan Burmistrz* wyjaśnił, iż oświetlenia działają na zegarach astronomicznych, bywają sytuacje, przy awariach, że te zegary się przestawiają. W miarę zgłoszeń jest to naprawiane.

3. Zapytanie Radnej Teresy Fierkowicz w sprawie poprawy komunikacji PKS. Czy prowadzone były, są lub będą rozmowy z przewoźnikami prywatnymi celem poprawy dojazdu lub wyjazdu ze Świeradowa-Zdroju.

*Pan Burmistrz* odpowiedział, iż PKS zwrócił się do gminy o pozytywne zaopiniowanie likwidacji

tych kursów, gmina poprzednio zaopiniowała likwidację negatywnie.

*Pan Radny Szwarc* zadał pytanie, czy w związku z współpracą gminy Świeradów- Mirsk obaj burmistrzowie nie mogliby wpłynąć na działanie PKS ponieważ od 1 grudnia 2007 roku wstrzymane jest połączenie z Mirska w niedziele i święta a sporo ludzi z Mirska pracuje na terenie Świeradowa.

*Pan Burmistrz* stwierdził, iż jest to firma prywatna, a Mirsk również likwidację tych kursów opiniuje negatywnie jak tak jak Świeradów. Pan Burmistrz uważa, że pojawią się z czasem prywatni przewoźnicy.

4. Zapytanie Radnego Mariusza Kiedrzyń w sprawie planów zagospodarowania obiektu po oczyszczalni ścieków przy ul. Grunwaldzkiej – jakie będzie przeznaczenie tego obiektu i kiedy będą działania?

Pan Burmistrz odpowiedział, iż na dzień dzisiejszy nie ma jeszcze planów związanych z likwidacją tego obiektu. Należy to zrobić w sposób przemyślany, ponadto grunt musi ulec rekultywacji – może to się przeciągnąć do 2 lat.

#### **Sprawy różne.**

*Pani Przewodnicząca* przekazała do wglądu pismo Rady Miejskiej Gryfowa w sprawie przyłączenia gminy Gryfów do powiatu lubańskiego.

*Pani Radna Panek* poinformowała radnych po raz kolejny, iż co sobotę są organizowane sportowe spotkania z młodzieżą na terenie Czerniawy - odbywają się tam rozgrywki w tenisa. Biorą w tym udział dwie radne i Pan Burmistrz. Pozostali radni mogą się również przyłączyć.

*Pani Radna Fierkowicz* przedstawiła ankietę przeprowadzoną wśród młodzieży dotyczącą spędzania przez nich wolnego czasu – do wglądu w biurze rady.

*Pani Radna Fierkowicz* wraz z Panią Radną Barbarą Polańską poinformowały, iż do Komisji Oświaty zwrócił się Pan Parachoński w sprawie szeregu publikacji dotyczących promieniowania mikrofalowego przekazników telefonii komórkowej i związanego z nim ryzyka zdrowotnego. Kilka egzemplarzy publikacji przekazano radnym do wglądu na obradach Rady.

*Pan Burmistrz* dodał, iż gmina Świeradów otrzymała od niemieckiej gminy uzdrowskiej propozycje podpisania porozumienia. Na dniach ma wpłynąć oficjalne pismo od Rady Miasta i burmistrza.

*Pani Przewodnicząca* zamknęła XXIV sesję Rady Miasta Świeradów-Zdrój V kadencji.